

# Авторам публікацій у журналі «Астма та алергія»: правила оформлення і підготовки статей

Журнал «Астма та алергія» є рецензованим науково-практичним виданням, яке атестовано Вищою атестаційною комісією (Постанова Президії ВАК № 105/6 від 12.06.2002 р.) та включено до Переліку наукових фахових видань України (Наказ МОЗ України № 455 від 15.04.2014 р.). Журналу присвоєна категорія "Б" переліку наукових фахових видань України ([Наказ Міністерства освіти і науки України № 886 від 02.07.2020 р.](#)). [Ідентифікатор медіа R30-05313](#) згідно рішення Національної ради України з питань телебачення і радіомовлення від 13.06.2024 № 2043.

Журнал індексується у міжнародних наукометричних системах [Index Copernicus](#) (Польща), [Google Scholar](#) (США), [HINARI](#) (ВООЗ), [OCLC WorldCat](#) (США), [Scilit](#), [Wikidata](#), [Wizdom](#) (Велика Британія), [Crossref](#) (США), [CiteFactor](#), [Fatcat](#) (США), Корейській платформі відкритого доступу для дослідників ([KOAR](#)), [ROAD](#) (Directory of Open Access Scholarly Resources, Франція), глобальній дослідницькій платформі [Dimensions](#), [BASE](#) ([Bielefeld Academic Search Engine](#), Німеччина), [OpenAIRE](#) (СС), у наукових електронних бібліотеках: [«Stanford Libraries»](#) (США) та зареєстрований у вітчизняних базах даних: [Національній бібліотеці України імені В.І. Вернадського](#) (Україна), [Українському реферативному журналі «Джерело»](#) (Україна) та пошуковій системі та базі даних наукових цитувань [Open Ukrainian Citation Index \(OUCI\)](#).

Всім статтям, що публікуються у журналі, присвоюється ідентифікатор DOI (*Digital Object Identifier*).

[Журнал «Астма та алергія»](#) практикує політику відкритого доступу до опублікованого матеріалу, підтримуючи принципи вільного поширення наукової інформації та обміну знаннями задля глобального суспільного прогресу. Для збільшення популярності журнал безоплатно розміщує електронні копії друкованих видань на офіційному сайті [Державної установи «Національний науковий центр фтизіатрії, пульмонології та алергології імені ім. Ф.Г. Яновського НАМН України»](#).

Користувачі мають можливість вільно та безкоштовно читати, завантажувати, копіювати та розповсюджувати контент із навчальною та науковою метою з обов'язковим зазначенням авторства.

У разі тимчасової недоступності сайту або припинення публікації журналу електронні копії номерів журналу доступні на сайтах [Національної бібліотеки України ім. В.І. Вернадського](#), [Google Scholar](#), [Index Copernicus](#), [WorldCat](#) та інших.

Контент сайту журналу «Астма та алергія» розповсюджується на умовах ліцензії [Creative Commons Attribution 4.0 International \(CC BY 4.0\)](#). Ця ліцензія дозволяє іншим розповсюджувати, редагувати, вносити зміни і брати за основу для своїх творів ваш твір, навіть для використання з комерційною метою, за умови зазначення авторства та посилання на журнал [«Астма та алергія»](#). При посиланні на статтю з нашого журналу необхідно вказувати назву журналу українською мовою – «Астма та алергія» або англійською – «Asthma and allergy».

## Політика (мета та завдання) журналу

Журнал «Астма та алергія» – спеціалізований науково-практичний журнал, що є одним із найвідоміших спеціалізованих видань на цю тему в Україні. Журнал публікує наукові статті з респіраторної медицини та алергології. Мета видання: інформування пульмонологів, алергологів, імунологів, терапевтів і педіатрів про новітні досягнення в діагностиці, лікуванні, профілактиці алергічних захворювань, бронхіальної астми, ХОЗЛ, їх поєднання з синдромом обструктивного апное-гіпноє сну. Журнал публікує огляди провідних українських вчених і лідерів думок з інших країн в області алергодіагностики, диференціальної діагностики, фармакологічної терапії алергічних захворювань, в тому числі при вагітності, а також специфічної імунотерапії алергенами (СІТ). Крім того, журнал публікує корисну інформацію з проблем алергології та пульмонології з українських і міжнародних конгресів (ERS, EAACI, Астма Конгрес та ін.). На конференціях і семінарах розміщуються новітні клінічні національні та зарубіжні керівництва з актуальних тем (рекомендації українських, європейських та американських респіраторних спільнот, ВООЗ), а також дослідження з новими ліками українських і зарубіжних компаній.

## Політика рецензування

- Статті в журналі «Астма та Алергія» піддаються систематичному рецензуванню з 2002 року.
- Нові подані статті первісно оцінюються редакцією на предмет повноти, змісту і відповідності «Вимогам до авторів».
- Редакційна колегія зважає результати первісної оцінки і направляє статтю двом рецензентам – незалежним фахівцям, спеціалізація яких найбільш близька до предмету статті.
- Тип експертної оцінки: подвійний сліпий розгляд, що означає, що рецензент і автор залишаються анонімними в процесі рецензування.
- За замовчуванням, термін рецензування – два тижні, однак цей термін може бути продовжений в залежності від ситуації і за запитом рецензента.
- Редактор надає авторам рецензії, не розкриваючи імен рецензентів.
- Рецензент може дати наступні висновки за статтею автора:
  - підходить для друку в авторському варіанті;
  - підходить для друку з урахуванням виправлення зазначених недоліків (без додаткового повторного розгляду);
  - рекомендується для додаткової перевірки іншого фахівця;
  - не підходить для друку.
- Головний редактор розглядає думки рецензентів і затверджує або відхиляє статтю для друку.

- Якщо автор не згоден з рецензією, він може відправити обґрунтовану відповідь у редакцію. Редакційна колегія приймає рішення про придатність публікації на основі дійсності статті та її відповідності предметній області журналу. У конфліктних ситуаціях рішення приймає головний редактор.

- Кожен випуск журналу затверджується на засіданні Вченої ради Національного наукового центру фтизіатрії, пульмонології та алергології імені Ф.Г. Яновського НАМН України (установча організація).

- Рішення про публікацію авторської статті приймається на підставі наукової експертизи. Рецензент зобов'язаний надати сумлінний та неупереджений висновок щодо доцільності публікації авторського твору або відмови у ній.

- При виконанні своїх обов'язків рецензент керується такими етичними засадами: наданий для рецензування рукопис має конфіденційний статус і не передається третім особам без належних повноважень; дані, які містяться в авторському рукописі, не можуть бути використані рецензентом для особистих або інших цілей; рецензент не критикує персонально автора.

## **Редакційна етика**

### **Головний редактор**

Головний редактор організує роботу редакційної колегії, рецензентів і приймає остаточне рішення про оприлюднення авторського дослідження.

Прийняття рішення ґрунтується на дотриманні принципів відповідності статті науковим критеріям, актуальності досліджуваної теми, конфіденційності розгляду рукописів незважаючи на расу, стать, громадянство, походження, релігійні чи політичні погляди авторів. Дані, ідеї, інформація з рецензованих рукописів не можуть бути використані для особистої вигоди або передані третім особам.

Головний редактор зобов'язаний відмовити у публікації авторам, якщо у матеріалах виявлено факти чи інформацію, які порушують законодавство щодо дотримання авторських прав або є плагіатом.

Запобігаючи несумлінним практикам наукових публікацій, головний редактор має розглядати всі претензії щодо рецензованих рукописів, опублікованих статей і докладати зусиль для відновлення справедливості у разі порушення прав авторів.

### **Наукове дослідження із залученням пацієнтів**

Дослідження із залученням пацієнтів мають бути проведені відповідно до чинного законодавства та за погодженням з етичним комітетом. Автори повинні вказати, чи відповідає дослідження Гельсінській декларації 1975 р. та її перегляду 2000 р. Пацієнти мають право на збереження конфіденційності, яку не можна розкривати без їх згоди.

## **Авторам наукової публікації**

Надаючи рукопис у редакцію журналу, автори гарантують оригінальність і достовірність результатів наукового дослідження. Використані першоджерела мають бути зазначені та оформлені згідно з вимогами редакції.

Плагиат у будь-якій формі, свідомо помилкові дані є неприйнятними, неетичними і неприпустимими. До несумлінної практики наукових публікацій належить також надання автором ідентичних рукописів до різних видань.

Якщо над рукописом працював колектив авторів, то у списку зазначають усіх, хто зробив особистий внесок у виконану роботу.

Автори наукових досліджень зобов'язані повідомляти у своїх рукописах про наявність або відсутність конфлікту інтересів та джерел фінансової підтримки.

### **Конфлікт інтересів**

Автори мають повідомити редакцію про будь-який потенційний конфлікт інтересів, на які могла б вплинути публікація результатів, що містяться в рукописі. Автори при поданні рукопису несуть відповідальність за розкриття своїх фінансових та інших конфліктних інтересів.

### **Джерела фінансування**

Автори мають вказувати всі джерела фінансування, які стосуються досліджень, наприклад: «робота виконана за рахунок Гранту (номер гранту)». В іншому випадку зазначається, що дослідження не отримало жодної фінансової підтримки.

### **Ліцензійні умови, авторські права**

Відповідно до чинного законодавства України автори статті укладають ліцензійну угоду на публікацію твору, в якому вказують, що володіють виключними авторськими правами на подану наукову статтю і передають видавцю журналу такі невиключні права, як публікація статті, розміщення її в мережі Інтернет та на сайті журналу, використання метаданих статті, переклад, поширення та внесення її до різноманітних пошукових систем, наукометричних баз, передачу, зберігання й опрацювання персональних даних без обмеження терміну дії. Також автори мають право самостійно поширювати опубліковану роботу, зробивши бібліографічне посилання на видання.

Передрук опублікованих статей іншими юридичними чи фізичними особами можливий з дозволу редакції та з посиланням на першоджерело.

Автори статті та видавці журналу не несуть відповідальності за можливі збитки або шкоду, пов'язані з використанням інформації, яка міститься в опублікованих матеріалах.

## **Вимоги до авторів публікації**

Редакція розглядає тільки ті матеріали, які не публікувалися раніше в інших виданнях. Рукописи, одночасно надіслані до друку в інші редакції, не розглядаються.

До редакції подається стаття у 2 надрукованих примірниках формату А4, а також її електронна версія у форматі текстового редактора Microsoft Word (12 шрифт, 1,5 інтервал, шрифт Times New Roman) на email або на електронних носіях.

Обсяг статей, що описують оригінальні дослідження, не має перевищувати 10–12 сторінок, казуїстичні повідомлення мають бути в межах 4 сторінок, рецензія – 5 сторінок, огляд літератури – 12–16 сторінок.

На окремій сторінці подається прізвище, ім'я, по батькові (повністю) автора, його точна адреса з поштовим індексом, номер телефону (який забезпечує оперативний зв'язок з автором), e-mail, власноручний підпис. Для колективної статті обов'язкові підписи всіх авторів. Якщо авторів декілька, біля кожного прізвища та відпускної установи ставиться цифровий індекс. Якщо всі автори працюють в одній установі, вказувати місце роботи кожного автора окремо немає потреби.

### **Супровідні документи**

Стаття повинна мати візу керівника, офіційне направлення та експертний висновок про можливість публікації від закладу, в якому вона виконана, а також рецензію.

### **Обов'язкові елементи публікації**

- УДК.
- Українською та англійською мовами подаються:
  - ініціали та прізвище автора/ів (прізвища авторів рекомендується транслітерувати згідно з постановою Кабінету Міністрів України № 55 від 27 січня 2010 р.– [транслітерація українського алфавіту](#));
  - назва статті;
  - повна назва закладу, в якому виконана робота (без прізвища його керівника, назви кафедри та ін.);
  - адреса закладу, в якому виконана робота;
  - резюме і ключові слова;
  - ORCID кожного автора публікації, для отримання якого необхідно зареєструватися на сайті <http://orcid.org/>;
  - інформація про внесок авторів (А – концепція та дизайн дослідження; В – збір даних; С – аналіз та інтерпретація даних; D – написання статті; Е – редагування статті; F – остаточне затвердження статті).
- Текст статті з таблицями та ілюстраціями.

Оригінальні та проблемні роботи повинні бути чітко структуровані та розбиті на секції із заголовками:

  - резюме;
  - вступ;

- об'єкт і методи дослідження;
- результати та їх обговорення;
- висновки.

## **Резюме**

Резюме є головним джерелом інформації у вітчизняних і зарубіжних базах даних, які індексують журнал, тож воно повинно бути лаконічним, але максимально інформативним щодо матеріалів та методів дослідження, змісту роботи та її висновків. Резюме подається двома мовами – українською та англійською, його обсяг повинен становити не менше 1800 знаків, усі скорочення мають бути розгорнені.

Окрім самого змісту резюме повинно включати: назву статті, ініціали та прізвища авторів, установу, поштову адресу, email. Після резюме наводяться ключові слова відповідною мовою (3–8 слів).

## **Ілюстративний матеріал**

Усі таблиці нумерують арабськими цифрами і дають заголовки кожній графі, в тексті повинні бути чіткі посилання на ілюстративний матеріал.

Фотоматеріал має бути представлений окремо в електронному вигляді в графічних форматах TIF або JPG (quality – 12). Ширина фотографій має бути не менше 700 пікселів. Ілюстративний матеріал у файлах повинен бути орієнтований так, як він має виглядати в журналі. У підписах до мікрофотографій гістологічних препаратів слід указати метод фарбування та кратність збільшення.

## **Вимоги до оформлення списку літератури**

Автор цілковито відповідає за точність бібліографічних даних, наведених у пристатейному списку літератури.

Загальна кількість джерел не повинна перевищувати 20 для оригінальних статей та 50 – для оглядів літератури.

Бібліографічний опис літературних (інформаційних) джерел складається у відповідності до документу «Citing Medicine», прийнятому Національною медичною бібліотекою США для баз даних MEDLINE/PubMed. Детальну інформацію щодо оформлення Списку використаних джерел у відповідності з цим стилем можна отримати на сайті: <http://www.nlm.nih.gov/citingmedicine>.

Списки літератури складаються тільки за алфавітом: спочатку праці українською або російською мовами (кирилицею), потім – іншими мовами (латиницею). Праці вітчизняних авторів, опубліковані іноземними мовами, розташовують серед публікацій латиницею. Праці іноземних авторів, опубліковані українською або російською мовами, розташовують серед публікацій кирилицею.

Посилання на декілька праць одного автора (самостійних чи у співавторстві) наводять за хронологією – від давніших до новіших.

Якщо статті, на які посилається автор, мають DOI, то його обов'язково потрібно вказувати в кінці цього джерела.

### **Основні вимоги**

1. Після прізвища не ставиться кома, не ставиться пробіл між складовими ініціалів.
  2. У заголовку бібліографічного запису подають відомості про одного, двох чи трьох авторів, при цьому імена цих авторів у бібліографічному описі не повторюють.
  3. При наявності більше трьох авторів можна не перераховувати всіх, а через кому зазначити «та ін.». За потреби у заголовку бібліографічного запису позатекстового посилання можна зазначити більше ніж три імені авторів.
  4. Замість знака «крапка й тире» («. – »), який розділяє зони бібліографічного опису, в бібліографічному посиланні рекомендовано застосовувати знак «крапка».
  5. Після назви дозволено не зазначати загального позначення матеріалу («Текст», «Електронний ресурс», «Карти», «Ноти» тощо).
  6. У складі відомостей про фізичну характеристику документа можна зазначити або його загальний обсяг (наприклад: 285 с.), або номер сторінки, на якій подано об'єкт посилання (наприклад: С. 19);
  7. Дозволено не наводити відомостей про серію та Міжнародний стандартний номер (ISBN, ISMN, ISSN).
  8. Пробіли між роком, томом (номером) та сторінками не ставляться: 2018;23:6–11.
  9. Відсутні пробіли в нумерації сторінок: 8–10.
  10. У кінці опису ставиться крапка.
- 

### **ПРИКЛАДИ:**

#### Монографії

Фещенко ЮІ, Дзюблик ОЯ, Дзюблик ЯО. Негоспітальна пневмонія. Монографія. К.: Саміт-книга. 2020. 468 с.

Ігнат'єва ВІ, Гуменюк МІ, Черенько СО. Порушення слуху у хворих на туберкульоз легень. Київ, 2019. 122 с.

Журнальні статті (скорочення назв журналів наводяться згідно зі стандартами Index Medicus)

Фещенко ЮІ, Полянська МО, Гуменюк ГЛ, та ін. Технологія лікування хворих на бронхіальну астму, які перехворіли на COVID-19. Астма та алергія. 2024;3:5–15. DOI: 10.31655/2307-3373-2024-3-5-15.

Линник МІ, Гуменюк ГЛ, Ігнат'єва ВІ, та ін. Обґрунтування створення інтелектуальних програм для ранньої діагностики, фенотипування раку легень та оцінки ефективності лікування. Інфузія & Хіміотерапія. 2024;2:5–11. DOI: 10.32902/2663-0338-2024-2-5-11.

Goldberg J, Rabinovitch N, Bender B. Long COVID in pediatric patients with chronic health issues: How to assess and support. Ann Allergy Asthma Immunol. 2024;133(5):491-492. doi: 10.1016/j.anai.2024.08.003.

Chen CH, Wang CY, Chen CY, et al. The influence of prior use of inhaled corticosteroids on COVID-19 outcomes: A systematic review and meta-analysis. PLoS One. 2024;19(1):e0295366. doi: 10.1371/journal.pone.0295366.

Електронні ресурси

Адаптована клінічна настанова, заснована на доказах «Бронхіальна астма». Режим доступу: <http://amnu.gov.ua/wp-content/uploads/2020/files/05-2020/END-NASTANOVA.pdf> (дата звернення 08.01.2024).

Global Strategy for Asthma Management and Prevention (2024). Available from: <https://ginasthma.org/2024-report/> (last accessed 08.01.2025).

Тези доповідей

Гуменюк ГЛ, Меренкова ЄО, Зайков СВ. Результати застосування метотрексату у хворих на саркоїдоз легень із протипоказаннями та серйозними побічними ефектами ГКС-терапії. Наука, освіта, технології та суспільство в XXI столітті: наукові ідеї та механізми реалізації: збірник тез доповідей міжнародної науково-практичної конференції (Полтава, 30 січня 2024 р.): у 2 ч. Полтава: ЦФЕНД. 2024;2;20–21.

Feshchenko Yul, et al. Evaluation of the lung ventilation in patients with uncontrolled asthma. EAACI-WAO World Allergy and Asthma Congress: Abstracts. Barcelona. 2015:960.

Звіти про НДР

Вивчити особливості патогенезу емфіземи легень у перехворівших на COVID-19 хворих на бронхіальну астму та розробити технологію їх лікування (клініко-експериментальні дослідження). Звіт про НДР. Київ. 2024. 117 с. Інв. № 0122U000576.



### Методичні рекомендації

Основи спірометрії та її особливості при хронічному обструктивному захворюванні легень та бронхіальній астмі. Методичний посібник для лікарів. Київ: Державна установа “Національний інститут фтизіатрії і пульмонології ім. Ф. Г. Яновського НАМН України”; 2023. 31 с.

### Інформаційні листи

Фещенко ЮІ, та співавт. Технологія лікування хворих на бронхіальну астму, які перехворіли на COVID-19: інформаційний лист. Київ: Державна установа «Національний науковий центр фтизіатрії, пульмонології та алергології імені Ф.Г. Яновського НАМН України»; 2024. 4 с.

### Дисертації

Меренкова ЄО. Імуносупресивна терапія хворих на саркоїдоз легень: показання, режими, ефективність, переносимість та алгоритм застосування: дис. ... д-ра мед. наук 14.01.27. Київ. 2019. 327 с.

### Автореферати дисертацій

Канарський ОА. Ефективність антиоксидантної терапії в корекції функціонального стану кардіореспіраторної системи у хворих на бронхіальну астму: автореф. дис. ... канд. мед. наук: 14.01.27. Київ. 2021. 21 с.

### Стандарти

ДСТУ 7.1:2006. Бібліографічний запис. Бібліографічний опис. Загальні вимоги та правила складання (ГОСТ 7.1: 2003, IDT). Київ: Держспоживстандарт України; 2007. 48 с.

### Патенти

Спосіб діагностики обструкції дрібних бронхів у хворих на бронхіальну астму: пат. 115608 Україна. № а 2016 01447; заявл. 18.02.2016; опубл. 27.11.2017, Бюл. № 22 (кн. 1). 4 с.

---

## Бібліографічні списки (References)

У зв'язку із входженням журналу до міжнародних наукометричних баз, бібліографічні посилання кирилицею необхідно дублювати англійською мовою.

Бібліографічні списки оформлюються за романським алфавітом, повністю повторюють список літератури й подаються за вимогами міжнародного бібліографічного стандарту **National Library of Medicine (NLM)**; <https://www.nlm.nih.gov/>).

При оформленні неангломовних джерел автори та назва джерела транслітеруються за системою **Board of Geographic Names (BGN)**; <https://www.slovnyk.ua/translit.php>) або надається назва статті англійською мовою, яка вказана в публікації.

---

## ПРИКЛАДИ:

### Неангломовні джерела

Feshchenko Yul, Polianska MO, Gumeniuk GL, et al. Technology for treatment of bronchial asthma patients who have had COVID-19. *Asthma and allergy*. 2024;3:5–15. DOI: 10.31655/2307-3373- 2024-3-5-15.

Zaikov SV. Diahnostyka ta likuvannia medykamentoznoi alerhii (Diagnosis and treatment of drug allergy). *Medychna hazeta «Zdorovia Ukrainy 21 storichchia»*. 2021;20(513):64-65.

### Англomовні джерела

Chen CH, Wang CY, Chen CY, et al. The influence of prior use of inhaled corticosteroids on COVID-19 outcomes: A systematic review and meta-analysis. *PLoS One*. 2024;19(1):e0295366. doi: 10.1371/journal.pone.0295366.

### Електронні ресурси

Global Strategy for Asthma Management and Prevention (2024). Available from: <https://ginasthma.org/2024-report/> (last accessed 08.01.2025).

---

Статті, не оформлені за наведеними правилами, повертаються авторам без розгляду. Відповідальність за достовірність матеріалів несуть автори. Редакція має право виправляти термінологічні та стилістичні помилки без узгодження з авторами.

Публікація матеріалів у журналі є безкоштовною для авторів. Після виходу номеру журналу з друку авторам/у надаються безкоштовні авторські примірники.

**Електронна версія журналу розміщується на офіційному вебсайті** Національного наукового центру фтизіатрії, пульмонології та алергології імені Ф.Г. Яновського НАМН України: [http://www.ifp.kiev.ua/doc/journals/aa\\_ukr.htm](http://www.ifp.kiev.ua/doc/journals/aa_ukr.htm).

---

## Статті подавати на адресу:

03038, м. Київ, вул. М. Амосова, 10, Державна установа «Національний науковий центр фтизіатрії, пульмонології та алергології імені Ф.Г. Яновського Національної академії медичних наук України», редакція журналу «Астма та алергія». Тел./факс: +38 (044) 270-35-61, email: [gumenuk@ifp.kiev.ua](mailto:gumenuk@ifp.kiev.ua); [pulmggl@gmail.com](mailto:pulmggl@gmail.com).

Жадан Вікторія Миколаївна – відповідальний секретар, email: [zhadan@ifp.kiev.ua](mailto:zhadan@ifp.kiev.ua).